

Distr.: Limited
22 March 2011
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة المخدرات

الدورة الرابعة والخمسون

فيينا، ٢١-٢٥ آذار/مارس ٢٠١١

مشروع التقرير

المقرّر: مروان الذبحاني (اليمن)

تنظيم الدورة والمسائل الإدارية

ألف - المشاورات غير الرسمية السابقة للدورة

١ - أقرّت لجنة المخدرات، في دورتها الثالثة والخمسين المستأنفة المعقودة في فيينا يوم ٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠، التوصية الصادرة عن المكتب الموسّع بأن تسبق دورتها الرابعة والخمسين مشاورات غير رسمية للنظر في مشاريع القرارات المتاحة قبل الدورة، وكذلك في جدول الأعمال المؤقت للدورة الخامسة والخمسين ومناقشات الموائد المستديرة للدورة الرابعة والخمسين.

٢ - وأجرت اللجنة، في جلسة المشاورات غير الرسمية السابقة للدورة التي عُقدت يوم ١٨ آذار/مارس ٢٠١١ برئاسة النائب الأول لرئيسة اللجنة، ألبيروتو غروف (سويسرا)، استعراضاً أولياً لمشاريع القرارات التي قُدمت قبل انعقاد الدورة، وتناولت المسائل التنظيمية لدورها الرابعة والخمسين.



باء - افتتاح الدورة ومدتها

٣- عقدت اللجنة دورتها الرابعة والخمسين في فيينا من ٢١ إلى ٢٥ آذار/مارس ٢٠١١. وعقدت اللجنة ما مجموعه تسع جلسات عامة وسبع جلسات للجنة الجامعة؛ وكُتِّست جلسات آخرى لمناقشات الموائد المستديرة. وافتتح رئيس اللجنة الدورة والتزم المشاركون الصمت لمدة دقيقة حدادا على ضحايا كارثة الزلزال وموجة التسونامي التي أصابت اليابان مؤخرا. وفي الجلسة الأولى المعقودة في ٢١ آذار/مارس ٢٠١١، ألقى كلمات افتتاحية كل من المدير التنفيذي لمكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة، وممثلو كل من جمهورية إيران الإسلامية (نيابة عن مجموعة الـ٧٧ والصين)، وكينيا (نيابة عن المجموعة الأفريقية)، والمراقب عن الجمهورية العربية السورية (نيابة عن المجموعة الآسيوية)، وممثل كولومبيا (نيابة عن مجموعة دول أمريكا اللاتينية والكاريبي)، والمراقب عن هنغاريا (نيابة عن الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي). كما ألقى كلمات كل من وزير رعاية الأطفال والمسنين في السويد، ووزير الداخلية والأمن العام لقيادة مكافحة المخدرات في جمهورية إيران الإسلامية، ومدير الدائرة الاتحادية لمكافحة المخدرات في الاتحاد الروسي، والرئيس التنفيذي للجنة الوطنية للتنمية والتحرر من المخدرات في بيرو، ووزير الإيرادات ومعاون وزير الصحة في نيوزيلندا، ووزير الشؤون الاجتماعية في إندونيسيا، ومفوض الحكومة الاتحادية لشؤون المخدرات في ألمانيا، ونائب وزير الخارجية في جمهورية بوليفيا المتعددة القوميات، والأمين المساعد لمكتب الشؤون الدولية للمخدرات وإنفاذ القوانين في وزارة خارجية الولايات المتحدة الأمريكية، والنائب الأول لوزير الداخلية في بيلاروس. وفي الجلسة الثانية المعقودة في ٢٢ آذار/مارس ٢٠١١، ألقى كلمات افتتاحية كل من الأمين الخاص لإدارة الإيرادات في وزارة المالية في الهند، ورئيس منسقي الخطة الوطنية لمكافحة المخدرات في إسبانيا والمندوب الحكومي الممثل لها، والأمين العام للأمانة الوطنية لشؤون المخدرات في أوروغواي، ورئيس لجنة مكافحة الأعمال التجارية القائمة على المخدرات ومراقبة المخدرات في كازاخستان، والوزير الملحق بمكتب رئيس الوزراء ورئيس المفوضية الوطنية لمكافحة ومراقبة المخدرات في جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، ونائب وزير الداخلية المعني بمكافحة المخدرات في أفغانستان، والمدير العام للمديرية العامة لمكافحة المخدرات في المملكة العربية السعودية، ورئيس البعثة المشتركة بين المقاطعات لمكافحة المخدرات وإدماجها في فرنسا.

جيم - الحضور

٤ - حضر الدورة ممثلو [...] دولة عضوا في اللجنة (ولم يحضر ممثلو [...] دولة). كما حضر الدورة مراقبون عن دول أخرى أعضاء في الأمم المتحدة ودول غير أعضاء فيها وممثلون لمؤسسات منظومة الأمم المتحدة ومراقبون عن منظمات حكومية دولية ومنظمات غير حكومية ومنظمات أخرى. وترد في الوثيقة E/CN.7/2011/INF.2 قائمة بالمشاركين.

دال - انتخاب أعضاء المكتب

٥ - قرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي، في الباب الأول من قراره ٣٠/١٩٩٩، أن تنتخب لجنة المخدرات، اعتباراً من عام ٢٠٠٠، مكتبها للدورة اللاحقة في نهاية كل دورة من دوراتها، وتشجعه على أداء دور نشط في الأعمال التحضيرية لما تعقده من اجتماعات عادية ولما تعقده أيضاً من اجتماعات بين الدورات، ليتسنى لها أن تزود برنامج المخدرات التابع لمكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة بتوجيهات مستمرة وفعالة في مجال السياسة العامة. وعملاً بالمادة ١٦ من النظام الداخلي للجان الفنية التابعة للمجلس، يشغل أعضاء مكتب اللجنة مناصبهم إلى حين انتخاب من يخلفهم، ويحق لهم أن يعاد انتخابهم.

٦ - ووفقاً للباب الأول من قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٣٠/١٩٩٩ والمادة ١٥ من النظام الداخلي للجان الفنية التابعة للمجلس، افتتحت اللجنة في نهاية دورتها الثالثة والخمسين المستأنفة، في ٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠، دورتها الرابعة والخمسين لغرض واحد هو انتخاب مكتبها لتلك الدورة. وفي تلك الجلسة، انتخبت اللجنة الرئيسة ونوابها الثلاثة والمقرر.

٧ - وترد فيما يلي أسماء أعضاء مكتب الدورة الرابعة والخمسين للجنة:

المنصب	المنطقة	العضو
الرئيسة	دول أوروبا الشرقية	فيرونكا كوتشينوفا سميغولوا (الجمهورية التشيكية)
النائب الأول للرئيسة	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	ألبيرتو غروف (سويسرا)
النائب الثاني للرئيسة	دول أمريكا اللاتينية والكاريبي	أنطونيو غارسيا ريفيا (بيرو)
النائب الثالث للرئيسة	الدول الأفريقية	محمود حسن الأمين (السودان)
المقرر	الدول الآسيوية	مروان الذبحاني (اليمن)

٨- وأنشئ فريق مؤلف من رؤساء المجموعات الإقليمية الخمس (ممثلو كل من بلجيكا وكولومبيا وكينيا، والمراقبان عن الجمهورية العربية السورية وسلوفينيا والمراقب عن هنغاريا (نيابة عن الاتحاد الأوروبي)، وممثل جمهورية إيران الإسلامية (نيابة عن مجموعة الـ٧٧ والصين)، بهدف مساعدة رئيسة اللجنة على معالجة المسائل التنظيمية. وشكّل ذلك الفريق، مع أعضاء المكتب المنتخبين، المكتب الموسّع المتوخّى في قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٣٩/١٩٩١. وأثناء الدورة الرابعة والخمسين للجنة، اجتمع المكتب الموسّع في ٢٢ و[...]. آذار/مارس ٢٠١١ للنظر في المسائل المتعلقة بتنظيم الأعمال.

هاء- إقرار جدول الأعمال والمسائل التنظيمية الأخرى

٩- أقرّت اللجنة، في جلستها الأولى، المعقودة في ٢١ آذار/مارس ٢٠١١، بتوافق الآراء جدول أعمالها المؤقت وتنظيم الأعمال، بصيغته المعدّلة شفويا (E/CN.7/2011/1)، الذي كان قد وُضِع في صيغته النهائية أثناء اجتماعاتها المعقودة في ما بين الدورات، عملاً بمقرّر المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٤٤/٢٠١٠.